

7Ua dYf']b '8 Yi hgW\ `Ub X `Zc fXYfb. 'A Y\ f
D`ÀhnY 'i bX `VYggYfY `F UghghÀhhYb °

9]bY `5857!! a ZFU[Y`cZYbVUfh`l bni Zf]YXYb\Y]hj cb
7Ua dYfb`a]h`XYi hgW\Yb `F UghghÀhhYb. `A Ub[Y`bXY `DUF_d`ÀhnY
i bX`GYfj]W`Ub[YVchY `g]bX`\Ui dh_f]h]_di b_hY"



8 Yi hgW\ `Ub X `!`9]bY `U_hi Y`Y`l a ZFU[Y`XYg`5857`nY][hž`XUgg`X]Y
l bni Zf]YXYb\Y]hi bhYf`K c\ba cV]`VYg]hnYfb`]b `8 Yi hgW\ `Ub X `[fc»
]gh" `bgVYgcbXYfY`XYf`?ca Zcfh`Ub `F UghghÀhhYb `Àgghni `k ØbgW\Yb
ØVf][" `@Ui h`XYf`l a ZFU[Yž`X]Y`ja `A `Àfn`&\$&) `a]h`%"\$`\$`
9fk UW\gYbYb`Xi fW\ [YZØ\fh`k i fXYž`X]Y`gY]h`&\$&&`Y]bYb
7Ua d]b[i f`Ui V`[Ya UW\h`\UVYbž]gh`XYf`[fØ» hY`?f]h]_di b_h`XYf
A Ub[Y`Ub `DUF_d`ÀhnYb`ZØf`K c\ba cV]`Yž`7Ua d]b[Vi ggY`i bX
K c\bk U[Yb`") ` `DfcnYbh`XYf`6YZFU[hYb`Ai » YfhYb`XYb`Xf]b[YbXYb
K i bgW\ `bUW\ `gdYn]Y`Yb`DUF_Z`ÀW\Yb"

8]Y`l bhYfgi W\i b[`XYg`5857ž`X]Y, `\$`F UghUb`U[Yb`Yb`h`Ub[
k]W\h][Yf`5i hcVU\bgfhYW`Yb`]b `8 Yi hgW\ `Ub X `VYk YfhYh`\Uhž`nY][h
YfgW\ fYW`YbXY`9f[YVb]ggY" `K Yb][Yf`U`g`YXY`j]YfhY`F UghghÀhhY

j YfZØ[h'ØVYf'Y][YbY'DUf_d`ÀhnY`ZØf`K c\ba cV]Y`cXYf'; YgdUbbY"
8 UfØVYf`\"bUi g[]Vh`Yg`Ui Z`XYb`[YdfØZhYb`5b`U[Yb`_Y]bY
GYfj]W`Ub[YVchY`k]Y` : f]gW`k UggYfUi ZØ`i b[`cXYf`X]Y
A Ò[`]W`_Y]hž? UggYhhYbhc]`YhhYb`ni `Ybh`YYfYb`"8]YgY`[fUj]YfYbXYb
A Åb[Y`hfU[Yb`ni f`l bni Zf]YXYb\Y]h`XYf`7Ua dYf`VY]ž`X]Y`]b`XYf
l a ZFU[Y`Ui W`Ui ZX]Y`i bni fY]W`YbXY`5i ggW`]`XYfi b[`\"bk]YgYb.
(- `DfcnYbh`VY`_U[hYbž`XUgg`X]Y`DUf_a Ò[`]W`_Y]hYb`ZØf
K c\ba cV]Y`cZh`gW`Y`W`h`Ui g[YgW`]`XYfh`gY]Yb"

9fk Ufhi b[Yb`XYf`7Ua dYf

8]Y`l a ZFU[Y`nY][h`b]W`h`bi f`XYb`K i bgW`b`UW`a Y`f
DUf_a Ò[`]W`_Y]hYbž`gcbXYfb`Ui W`b`UW`ni g`Àhn`]W`Yb
8]YbghY]ghi b[Yb`" (\$`DfcnYbh`XYf`6YZFU[hYb`ZcfXYfb`X]Y
A Ò[`]W`_Y]hž? UggYhhYbhc]`YhhYb`ni `Ybh`YYfYbž`i bX` (&`DfcnYbh
k ØbgW`Yb`g]W` : f]gW`k UggYfghY`Yb`"9]bY`g][b]Z`_UbhY`5bnU`\`j cb
&) `DfcnYbh]gh`gc[Uf`VYfY]hž`V]g`ni` (`9i fc`ZØf`gc`W`Y`5b[YVchY`ni
nU`\Yb`"Ni XYa`[UVYb` () `DfcnYbh`Ubž`XUgg`g]Y`ZØf`Y]bY
Y]b[Yn`Ai bhY`F UghUb`U[Y`a]h`J]XYcØVYfk UW`i b[`VYnU`\`Yb
k ØfXYbž`k cVY]` %`DfcnYbh`VYfY]h`g]bXž`V]g`ni`nY`\b`?`]ca YhYf`j cb
XYf`5i hcVU`b`UVni ZU`fYbž`i a `Y]bYb`g]W`YfYb`GhY`d`Uhn`ni
YffY]W`Yb"

8]Y`U_hi Y`Yb`NU`\`Yb`j YfXYi h`]W`Ybž`XUgg`8Yi hgW`UbX`]a
J Yf[`Y]W`ni`gY]bYb`B`UW`VUf`ÅbXYfb`XYi h`]W`gW`Y`W`hYf
UVgW`bY]XYh`K`Å`fYbX`² ghYffY]W`i bX`X]Y`GW`k Y]n`K YfhY`j cb`* -
VYn]Y`i b[gk Y]gY`+- `Di b_hYb`Yfn]Y`Ybž`_ca a Yb`XYi hgW`Y
F Ughgh`ÀhhYb`Ui Z`YX][`]W`) \$`Di b_hY`"7Ua dYfž`X]Y`]bhYfbUh]cbU`Y
9fZU`fi b[Yb`[YgUa a Y`h`UVYbž`gW`ÀhnYb`]b`B`UW`VUf`ÅbXYfb`X]Y
\Ø`YfY`GUi VYf`_Y]hž`X]Y`VYggYfY`5i gghU`hi b[`i bX`XUg
Ub[YbY`a YfY`5a V]YbhY"

6YXØfZb]ggY`i bX`< YfUi gZcfXYfi b[Yb

8]Y`l bhYfgi W`i b[`nY][hž`XUgg`ØVYf`+) `DfcnYbh`XYf`7Ua dYf
Ub[YVYbž`\`Ai Z][Yf`Ub`XYi hgW`Yb`F Ughgh`ÀhhYb`ni`U`hYbž`k Ybb
]\fY`6YXØfZb]ggY`VYggYf`VYfØW`_g]W`h][h`k ØfXYb`"8Yb`bcW`V`Y]Vh
Yg`ZØf`j]Y`Y`Y]bY`< YfUi gZcfXYfi b[ž`[Y]Y][bYhY`F Ughgh`ÀhhYb`ni

Z]bXYb" (\$'DfcnYbh'XYf'I a ZfU[YhY]'bY\`a Yf'[UVYb`Ubž`VY]a
 HUb`Yb`Ub`XYf`5i hcVU\`b`XUg`\`c\`Y`DfY]gb]j YUi`U`g`i bUb[YbY\`a
 ni`Ya dZ]bXYb"5i W\`X]Y'; Ughfcbca]Y`i bX`X]Y`J Yf`_Ui ZgghY``Yb
 k YfXYb`U`g`i bni fY]W\`YbX`YfZU\`fYbž`k Ug`X]Y`Bi hnYfYfZU\`fi b[
 k Y]hYf`hfØVh`Gc`VYa`Åb[Y`b` ((`DfcnYbh`XUg`DfY]g!@Y]ghi b[g!
 J Yf\`Å`hb]g`XYf'; Ughfcbca]Y`i bX` , `DfcnYbh`XUg`XYf
 J Yf`_Ui ZgghY``Yb"

8]YgY`I bni Zf]YXYb\`Y]h`_ØbbhY`Ui W\`a]h`XYa`ghYh][
 Ubk UW\`gYbXYb`7Ua`d]b[!HfYbX`]b`8Yi hgW\`UbX`]b`J YfV]bXi b[
 ghY\`Yb" `a` `š\`f`&\$&(`gh]Y[`X]Y`NU\``XYf`BYi ni`Uggi b[Yb`j`cb
 K`c\`ba`cV]`Yb" `A`]h`fi bX`%ž` `A`]]`cbYb`ni [Y`UggYbYb
 7Ua`d]b[ZU\`fnYi [Ybž`k Ug`XcddY`hgc`j]Y`Y`k]Y`j`cf`%&`š\`fYb
 g]bXž`]gh`Yg`Xf]b[YbXYf`XYbb`Yž`XYb`6YXØfZb]ggYb`XYf`7Ua`dYf
 FYW\`bi b[`ni`hfU[Yb"

8]Y`9f[YVb]ggY`XYf`I a ZfU[Y`i bX`X]Y`5bU`mgY`XYg`5857``Y[Yb
 bU\`Yž`XUgg`Y]bY`[fi bX`Y[YbXY`J YfVYggYfi b[`XYf`F Ughgh`ÅhhYb
 YfZcfXYf`]W\`]gh"5857!9I dYfhYb`Ya`dZY\`Ybž`X]Y`5bnU\``XYf`ZØf
 7Ua`dYf`Ui g[YghUhhYhYb`DUf`_d`ÅhnY`XYi h]W\`ni`Yf\`Ø\`Yb"5`_hi`Y``
 g]bX`X]Y`F Ughgh`ÅhhYb`cZhi bni fY]W\`YbX`Ui`g[YghUhhYhž`k Ug`XYb
 : U\`fYfb`i bX`]\`fYb`: fY]nY]hVYXØfZb]ggYb`b]W\`h[YfYW\`h`k]fX"
 , VYfbUW\`hi b[Yb`Ui Z`F Ughgh`ÅhhYb`k YfXYb`Ui Z[fi bX`j`cb
 G]W\`Yf\`Y]hgVYXYb`_Yb`b]W\`h`Ya`dZc\`Ybž`XU`GhY``d`ÅhnY`i bX
 7Ua`d]b[d`ÅhnY`U`g`g]W\`YfYf[Y`hYb"

8Yf`5857`k]fX`X]Y`G]hi Uh]cb`k Y]hYf\]b`VYcVUW\`hYbž`i a`XYb
 7Ua`dYfb`]b`8Yi hgW\`UbX`Y]bY`_ca`ZcfhUV`YfY`i bX`g]W\`YfYfY
 FY]gYa`Ø[`]W\`_Y]h`ni`V]YhYb"

gi YXXYi hgW\`Y"XY`dfYggYdcfhU`"XY`UXUWXY

8YhU]`g	
J`c`f`ZU``	G`c`b`g`h][`Y`g
C`f`h	8`Y`i`h`g`W\`_`U`b`X
E`i`Y``Y`b	<ul style="list-style-type: none"> • k k k "gi YXXYi hgW\`Y"XY • k k k "dfYggYdcfhU`"XY • k k k "UXUWXY

6Ygi W\Yb 'G]Y 'i bg 'Ui Z. 'b!U["bYh